

뉴스로 배우는 Listening 첫걸음



1강. Zoo

▶ Script 1

You couldn't feed these animals even if you wanted to. The zoo in a poor city is now using some stuffed animals instead of real ones. So, the lion these children are pointing at is not a real lion. It has passed away but was stuffed and kept in its cage. The zoo owner says he has no choice. He says there are so few animals left after the war that stuffing the dead ones is the only way. That's not to say there aren't some live animals here. These ostriches and this tiger are alive, while the other tiger and this monkey are stuffed. Visitors admit that it is weird to look at the stuffed animals but add it does make the trip more interesting.

Ed Donahue, the Associated Press

▶ Translation

당신은 하고 싶어도 이 동물들에게 먹이를 줄 수 없습니다. 가난한 도시의 이 동물원은 진짜 대신에 박제한 동물들을 사용하고 있습니다. 그래서 이 아이들이 가리키고 있는 사자는 진짜 사자가 아닙니다. 이 사자는 죽었지만, 박제가 되어서 이 우리에 보관되고 있습니다. 동물원 주인은 선택의 여지가 없다고 말합니다. 그는 전쟁 후에 남아있는 동물이 거의 없었고 박제를 하는 것이 유일한 방법이라고 말합니다. 그렇다고 여기에 살아있는 동물이 없다는 것은 아닙니다. 이 타조들과 호랑이는 살아있습니다. 다른 호랑이와 원숭이는 박제되었습니다. 방문자들은 박제한 동물들을 보는 것이 이상하다고 말합니다. 그러나 그것이 여행을 더 흥미롭게 만든다고 덧붙입니다.

▶ Vocabulary

- feed 먹이를 주다
- poor 빈곤한, 가난한
- point 가리키다
- poor 빈곤한, 가난한
- cage 우리
- zoo 동물원
- animal 동물
- ostrich 타조
- visitor 방문객
- alive 살아있는



뉴스로 배우는 Listening 첫걸음



1강. Zoo

▶ Script 2 (연음, 강세표기)

You COULDN'T FEE (D) THESE animals EVEN if you(I-FU) WAN TED to(TI-TO). The ZOO in a(I-NA) poor city is now using some STUFFED ANIMALS instead of (ROF) REAL ones. So, the LION these children are(NAR) POINTING at is NOT a REAL LION. IT has(I-RAS) PASSED away(DA-WAY) but was STUFFED and(DAN) KEPT in(DIN) its CAGE. The ZOO owner SAYS he has NO CHOICE. He SAYS there are SO FEW ANIMALS LEFT after the WAR that STUFFING the DEAD ones is the ONLY WAY. That's NOT to say there AREN(T) SOME LIVE animals HERE. These OSTRICHES and this TIGER are ALIVE, while(WAL) the OTHER tiger and this MONKEY are STUFFED. VISITORS admi(t) that it is(I-RIS) WEIR(D) to look at the STUFFED ANIMALS(DA-NII) BUT ADD it DOES make the TRIP MORE INTERESTING. Ed Donahue, the Associated Press,

2